

# El teatro infantil y adulto coparán la oferta cultural de este fin de semana en Ermua

Alberto San Juan, con 'Autorretrato de un capitalista español' y Ganso & cía, con 'Babia', ofrecerán sus trabajos en el Antzokia hoy y mañana

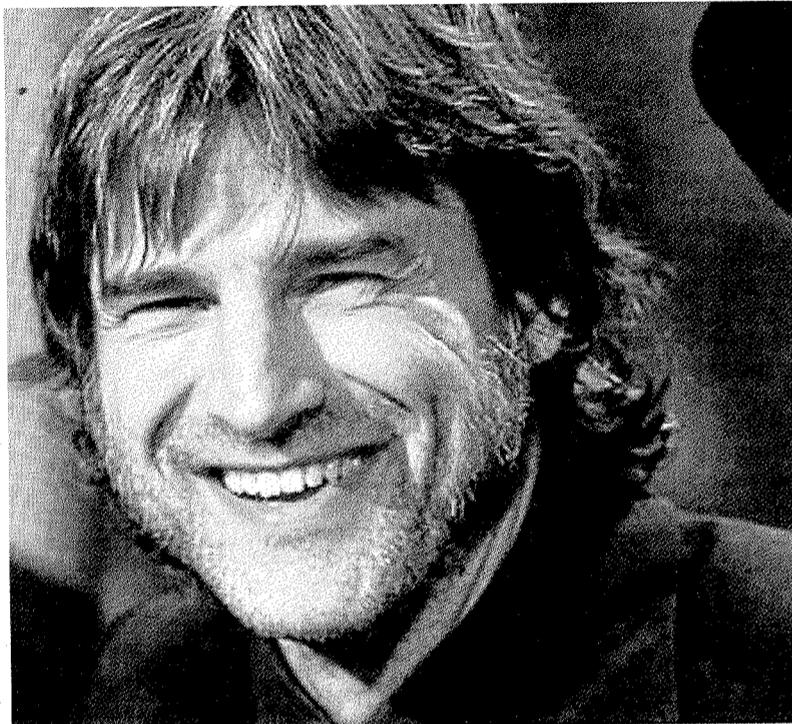
■ AINHOA LASUEN

ERMUA. Tanto los adultos como los más jóvenes de Ermua podrán disfrutar este fin de semana de buen teatro. El espectáculo 'Autorretrato de un joven capitalista español', interpretado por Alberto San Juan, se representará hoy en el Ermua Antzokia. Se iniciará a las 22.15 horas y la entrada costará 10 euros.

Alberto San Juan, miembro fundador de la compañía Animalario, se presenta hoy en Ermua en solitario para mostrar su visión siempre crítica y con humor de la actualidad y la historia.

Este actor habla por boca de un capitalista que «tiene cuenta en un banco que especula con alimentos. Un seguro médico privado y la luz contratada con una empresa que roba a sus clientes porque su objetivo es el máximo beneficio». Él afirma que «cuando trabajo cobro el sueldo más alto que pueda conseguir, sin preocuparme de cuál es el sueldo y el resto de las condiciones laborales de mis compañeros. Puedo ayudar económicamente a un amigo, pero no a costa de rebajar mi nivel de vida. Quiero preservar mi fama, mi cotización comercial, mis propiedades. Además cree que la sociedad en la que vive es injusta hasta la crueldad, le gustaría que cambiase, pero no está dispuesto a perder en el intento aquello que ha logrado acumular».

Mañana, sábado, el Antzokia al-



El actor Alberto San Juan estará hoy en el Antzokia. ■ EL CORREO

## PROGRAMA TEATRAL

► **Hoy.** 'Autoretrato de un joven capitalista español'. 22.15 horas. Alberto San Juan. 10 euros.

► **Mañana.** Teatro infantil. 'Babia', con la compañía Ganso y Cía. 17.00 horas. 4 euros.

bergará también una obra de teatro, en este caso, para todos los públicos. 'Babia' se representará a partir de las 17.00 horas (con entrada a cuatro euros).

Los personajes de esta historia viven en Babia, absortos, ensimisma-

dos, como dos auténticos desconocidos. Cada día es igual al otro en esa especie de almacén lleno de cajas. Un día el teléfono deja de sonar y se ven obligados a mirarse.

'Babia' es una comedia poética para todos los públicos. Cuenta, sin decir una palabra, una historia cotidiana, de amistad, de trabajo y de imaginación. Una creación llena de amor y humanidad.

## Matanza típica extremeña

Por otra parte, durante la jornada del próximo domingo, se desarrollará en Ermua la ya tradicional jornada de matanza típica extremeña. Las actividades organizadas por el centro regional local comenzarán a las 10.00 horas en su sede.

# Los semáforos ermuaarras se adaptan al paso seguro de invidentes

■ A. LASUEN

ERMUA. El Ayuntamiento de Ermua instalará esta semana 22 nuevos conjuntos de ópticas en los semáforos de peatones y otros tantos repetidores acústicos o 'pajaritos' para facilitar el tránsito de las personas invidentes o con problemas de visión.

La inversión que realizará el consistorio asciende a 13.124,19 euros. La instalación la realizará la empresa SICE.

Los nuevos conjuntos incluyen ópticas de led con figura de peatones con doble contador de cuentas atrás, en fase verde y fase rojo, con pictograma de peatón verde animado o en movimiento, en once semáforos de la localidad.

Estos semáforos serán los de Zeharkale, Avenida de Bizkaia, 7 y 17, VI Centenario de la Villa, 1, 5 y 11 y Avenida de Gipuzkoa, 8, 16, 17, 32 y 37.

Los dispositivos ayudarán a todos los peatones a saber de cuánto tiempo disponen para cruzar la calle.

Las señales acústicas de los semáforos con pasos de peatones las activarán las propias personas invidentes mediante un mando a distancia específico que les va a facilitar el Ayuntamiento gratuitamente, tras acreditar fehacientemente el grado de la minusvalía.

El nuevo sistema sólo se activará a demanda y evitará molestias a la vecindad de las viviendas aledañas, al no estar sonando durante las 24 horas del día.

## Quejas

Con el anterior sistema las señales acústicas sonaban ininterrumpidamente y ello ha fue motivo de quejas de personas afectadas y derivó en la anulación o desactivación de dichos sistemas sonoros.

Además, el nuevo equipo incluye un dispositivo para regular automáticamente el volumen de las señales acústicas en función del ruido ambiente exterior. Esto permite asegurar que la señal sea percibida adecuadamente por la persona usuaria y que, al mismo tiempo, los volúmenes no sean excesivamente altos. Se evita, por tanto, toda contaminación acústica.

Esta es la principal novedad respecto a los anteriormente instalados en algunos semáforos: que la propia persona invidente activa con su mando a distancia el sistema en tres pasos. El primero emite una señal para orientar sobre la ubicación del paso de cebra, seguido por otra de paso con un sistema automático de señalización, y otra de fin de paso.

## Repetidores homologados

Estos repetidores acústicos para personas invidentes en pasos de peatones están homologados por la ONCE (Organización Nacional de Ciegos/as de España) para que la persona invidente pueda localizar fácilmente por dónde puede cruzar de modo seguro los pasos de cebra y de cuánto tiempo dispone.

Los mandos para accionar a distancia los repetidores acústicos se suministrarán en el Área de Bienestar Social a las personas invidentes o que acrediten una minusvalía visual superior al cincuenta por ciento, al menos, que lo soliciten.

El teniente de alcalde de Seguridad Ciudadana, Félix Prol, ha incidido en el hecho de que «el equipo de gobierno siempre ha estado comprometido con la construcción de una ciudad más accesible para todas las personas, no solo suprimiendo las barreras arquitectónicas sino también con actuaciones como la actual».

## TELÉFONOS DE INTERÉS

<b>URGENCIAS</b>	
SOS DEIAK	112
DYA	943 464 622
<b>HOSPITALES</b>	
Hospital Mendaro	943 032 800
Ambulatorio de Eibar	943 032 500
Ambulatorio de Eibar (Torrekua)	943 032 650
Ambulatorio de Ermua	943 032 630
<b>POLICÍA MUNICIPAL</b>	
Eibar	943 708 424
Ermua	943 176 300
<b>ERTZAINZTA</b>	
Eibar	943 531 700
<b>BOMBEROS</b> Toda la provincia 112	
<b>TRANSPORTES</b>	
Euskotren	902 543 210
Pesa Eibar	902 101 210
Bizkaibus	902 222 265
<b>TAXIS</b>	
Eibar	943 203 071 y 943 201 325
Ermua	943 170 396
<b>AYUNTAMIENTOS</b>	
Eibar (Centralita)	943 708 400
Eibar (Oficina de información a la Ciudadanía. Pegora)	010
Ermua	943 176 322

\* EL CORREO no se hace responsable de cambios de última hora

## CARTELERA DE CINE

### EIBAR

COLISEO Merkatu Kalea, 2

No hay sesión

### ERMUA

ERMUA ANTZOKIA Iparragirre s/n

No hay sesión

## COMUNICACIONES

## AUTOBUSES

### EIBAR-SAN SEBASTIÁN

Laborables: 7.00\*, 8.00, 8.30, 9.00\*, de 9.30 a 13.30\* cada hora y de 14.30 a 20.30 cada hora. Sábados: 7.00\*, 8.30 y de 9.30\* a 19.30 cada hora. Festivos: 8.30, 10.30\*, 12.30, 13.30, 15.30, 17.30, 18.30, 19.30 y 20.35. \*Salida desde Ermua diez minutos antes

### SAN SEBASTIÁN-EIBAR

Laborables: 7.00, de 7.30 a 13.30 cada hora, 15.00\*, de 15.30 a 18.30\* cada hora, 19.30, 20.30 y 21.00\*. Sábados: 7.00, de 8.30 a 14.30\* cada hora, de 15.30 a 20.30 cada hora, 21.00 y 22.00\*.

Festivos: de 8.30 a 18.30 cada dos horas, 19.30, 21.00\* y 22.00\*.  
\*Llegada a Ermua

### EIBAR-BILBAO (Autopista)

De lunes a sábado: Desde las 6.40 hasta las 20.40 cada hora. Domingos y festivos: Desde las 7.40 hasta las 21.40 cada hora.

### BILBAO-EIBAR (Autopista)

Laborables: De 6.40 a 21.40 cada media hora. Sábados-festivos: 7.40 a 21.40 cada media hora.

### EIBAR-VITORIA

Laborables: De 7.00 a 21.00 cada hora y a las 6.15, 10.15, 14.15 y 18.15. Festivos: 8.45, 12.45, 16.45, 20.45.

### VITORIA-EIBAR

Laborables: De 6.30 a 20.30 cada hora y a las 7.15, 8.00, 12.00, 16.00 y 20.00. Festivos: 10.30, 14.30, 18.30 y 20.30.

### EIBAR-PAMPLONA

Laborables: 7.45, 13.30 y 14.45. Festivos: 7.45 y 18.00

### PAMPLONA-EIBAR

Laborables: 11.00, 17.00 y 18.00. Festivos: 11.00 y 21.00.

### EIBAR-ARRATE

Sábados y laborables: 14.00.

Festivos: 9.00, 10.00, 11.00, 13.00 y 18.00.

### ARRATE-EIBAR

Sábados y laborables: 14.30. Festivos: 9.30, 10.30, 11.30, 13.30 y 18.30.

### EIBAR-ELGETA

Laborables: 13.30 y 20.30. Festivos: 12.00 y 19.00.

### ELGETA-EIBAR

Laborables: 14.00 y 20.50. Festivos: 12.30 y 19.30.

### EIBAR-HOSPITAL MENDARO

Lunes a viernes: 6.20, 7.05 (de 7.05 a 22.35 cada media hora). Sábados: De 7.00 a 21.00 cada hora. Domingos: de 8.00 a 21.00 cada hora.

### HOSPITAL MENDARO-EIBAR

Laborables: De 6.45 a 21.15 cada media hora y a las 21.55. Sábados, domingos y festivos: De 7.45 a 20.45 cada hora y a las 21.55

## TRENES

### BILBAO-EIBAR

Laborables: 5.57. Diario: (De 6.57 a 20.57 cada hora), 9.34 y 20.34. Sábado noche: 23.50\*, 1.50, 3.50 y 5.50.

### EIBAR-BILBAO

Laborables: 6.13, 7.13. Diario: (De 8.13 a 22.13 cada hora), 10.36 y 21.36. Noches: 2.05, 4.05, 6.05 y 7.29.

### ERMUA-BILBAO

Laborables: 6.19 y 7.19. Diario: De 8.19 a 21.19 cada hora.

### SAN SEBASTIÁN-EIBAR

Laborables: 5.47, 6.47. Diario: De 7.47 a 20.47, cada hora, 9.20 y 20.20.

### EIBAR-SAN SEBASTIÁN

Laborables: 6.13 y 7.13. Diario: De 8.13 a 22.13 cada hora, 10.35 y 21.35.

## FARMACIAS

### EIBAR

De 9.00 a 22.00: Goikoetxea (Ibarkurtze, 7).

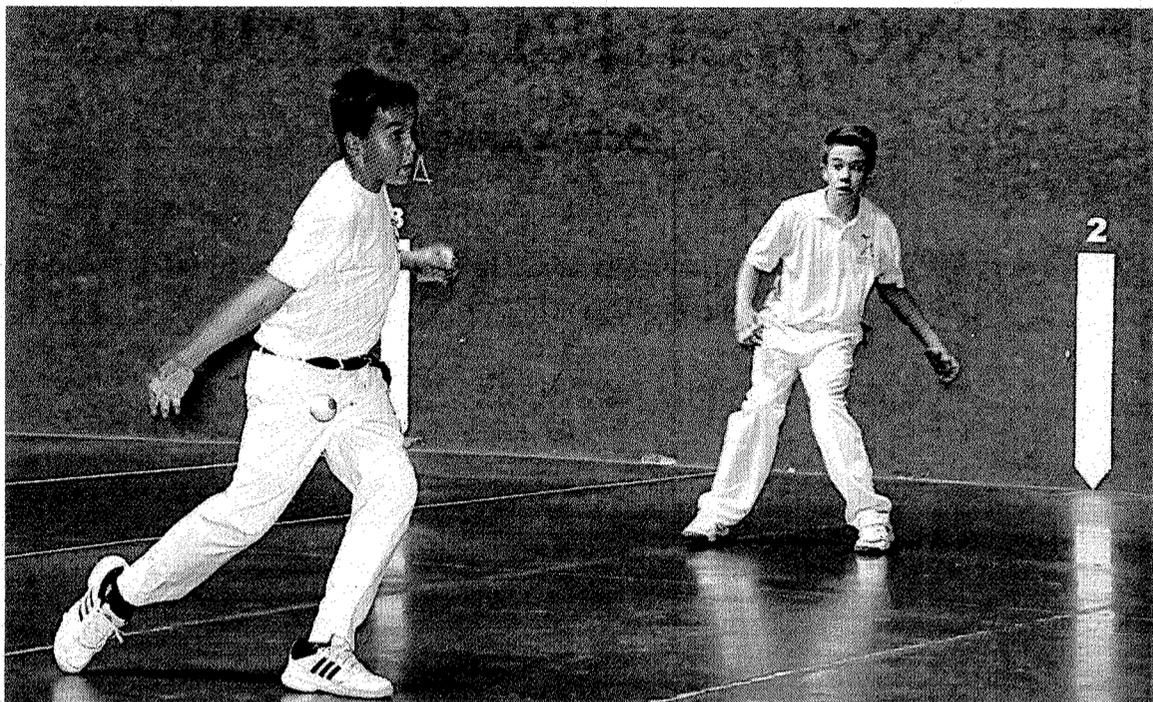
### ERMUA

De 9.00 a 22.00: Alberdi (Zubiurre, 9). De 22.00 a 00.00: Cortina (Zubiurre, 29).

### EIBAR-ERMUA

Noche. De 22.00 a 9.00 horas: Azkue (Toribio Etxebarria, 4. Eibar).

DEBA



Los pelotaris infantiles del Euskal Jolas perdieron ante el Arrasate y esta semana descansan. :: SALEGI

## Los palistas de Euskal Jolas cosecharon una victoria y una derrota en el Udaberri

:: ION FERNÁNDEZ

DEBA. El Euskal Jolas aumenta este fin de semana el número de pelotaris al Torneo Udaberri. Se suman los cadetes y una nueva pareja de palistas. La pasada jornada este campeonato dejó una derrota y una victoria, y lo mismo sucedió en el apartado de Rendimiento con los infantiles y los alevines.

Los senior Beitia y Arruti tuvieron un plácido inicio en paleta cuero. No tuvieron ninguna complicación para superar al Ategorrieta y arrollaron a sus rivales por un 35-8 en el frontón Aldats. Esta jornada les toca descansar, pero su demoleador inicio les ha llevado hasta las primeras posiciones de la tabla.

Duro comienzo de competición para los senior Loiarde y Esnaola. En su primer partido de 2014 en la Segunda División de paleta goma cayeron en Azkoitia por 25-15. Por este motivo, los debarras saldrán en el frontón Aldats a por todas este viernes ante un Alde Zaharra que llegará a la cita menos rodado, dado que

en la primera jornada le tocó descansar.

No pudieron sumar los infantiles su segunda victoria del Campeonato de Rendimiento de Gipuzkoa por parejas. Arakistain y Urkiri se vieron superados por un potente Arrasate que cerró el partido en 18-5. Esta derrota, sumada al triunfo de la primera jornada ante el Txapagain en el frontón Aldats, deja a los debarras en tercer lugar de la tabla. Este fin de semana les toca descansar al estar impares en el grupo.

Los alevines sí subieron a su marcador el segundo triunfo. Arriola y Azkoitia tuvieron que trabajar y lo hicieron bien para imponerse al Oiarpe en Oiartzun, de donde se trajeron un marcador favorable de 11-16. Los debarras se colocan, junto con el Tolosa, líderes del grupo B del Torneo de Rendimiento. El siguiente choque les llevará a Lazkao para jugar ante el Lapke, que va cuarto.

La cartelera se vuelve a limitar a cuatro partidos este fin de semana, ya que, a pesar de que comienzan la

competición nuevos pelotaris, también hay descansos. Los infantiles descansan por estar impares en el grupo y los sénior de paleta cuero porque su rival se ha retirado. Todos los encuentros se disputarán esta tarde, de los que únicamente habrá uno que se lleve a cabo en el frontón Aldats. Los senior Loiarde y Esnaola persiguen su primer triunfo del año ante el Alde Zaharra, a partir de las 20.00 horas.

Fuera de Deba se desplazarán los alevines. Estarán en Lazkao a partir de las 19.00 horas en busca de un triunfo ante el Lapke. Los cadetes comienzan la competición en Oiartzun, frente al Oiarpe, en segundo lugar de un cartel que se pone en marcha a las 19.45. El tándem debarra luchará para rendir a buen nivel en la Primera División. También arranca la competición de pala corta sénior, en la que Euskal Jolas disputará su primer choque en Zubieta, ante el Usurbil, a partir de las 21.15. El objetivo será volver a las canchas con buen pie.

nuevas aportaciones, opiniones y sugerencias, para lo cual mantiene abierto diferentes vías. Las personas interesadas pueden escribir al apartado de correos número 44 de Deba, al correo electrónico goradebataldea@gmail.com, a la página de Facebook goradebataldea y en el blog goradeba.blogspot.com.

El colectivo llevó a cabo el 12 de enero una reunión para presentar su propuesta de alegaciones en una reunión que se llevó a cabo en Kultur Elkarte y que contó con una muy buena asistencia.

## Gora Deba Taldea mantiene abierto el plazo para aportar ideas a la entidad local menor

DEBA. Gora Deba Taldea tiene ya casi listo sus alegaciones al proyecto del Consistorio sobre la Entidad Local Menor en Itziar. No obstante, el colectivo ha subido el borrador a internet para que los vecinos puedan consultar estas ideas y todavía

tiene abierto el plazo para enviar nuevas opiniones al respecto.

El escrito se encuentra accesible a los vecinos en la página web goradeba.blogspot.com, y también así como en la biblioteca Ostolaza. El grupo está abierto todavía a recibir

ONDARROA

## 'Sexualitatea euskal literaturan' ikastaroa gaur eta bihar

:: ALBERTO ECHALUCE

ONDARROA. Ondarroako Emakumeen Jabekuntza eskolak antolatuta 'Sexualitatea euskal literaturan' ikastarora izango da gaur eta bihar herrian. Iratxe Retolaza literatura irakasleak emango du ikastaroa, Etxelilan, gaur, 17:00etatik 21:00etara eta bihar 10:00etatik 14:00etara bitartean. Bi ikuspuntu izango dituzte parte hartzaileek saio hauetan: alde batetik sexualitatearen eraikuntza eta errepresentazioa eta bestetik begirada feminista.

Hurrengo egunetan ere egongo da ekintzaren bat. Adibidez, 'Emakumeak kamera atzean' 25 orduko ikastaroa egingo da otsailen, Lara Izagirre zinemagilearen eskutik. Honek ikusentzuzko tresnak erabiltzeko beharrezkoak diren ezagupenak gerturatuko dizkie eskolako emakumeei.

Beste ikastaro bat egingo da egun horietan. Hain zuzen 'Ondarroako Plan Orokorrari begira, emakumeon ekarpenak' izena duena. Zuriñe Burgoak emango ditu eskolak, guztira bi orduko lau saio izango direlarik.

Matrikula egin eta informazio zabalagoa jasotzeko Etxelilara gerturatu daiteke.

**Erakusketa gaurtik aurrera**

Ikastaroez gain, beste aktibitate batzuk antolatu dira Jabekuntzatik. Aipagarrienetariko bat gaurtik aurrera ikusgai egongo den 'Jabekuntza erretratua' erakusketa. Etxelilan ipini da hau eta bertan Palestinako emakume errefuxatu eta euskaldunen artean sortutako harremanak jasoko dituzte.

Hurrengo egunetan joateko aukerarik ez duenak, jakin otsailaren 14ra bitartean irekita egongo dela. Sarrera libre eta doakoa izango da.

Argazki erakusketa honek Bizkaia, Araba eta Gipuzkoako hamar emakume UNRWA Euska-di elkarreagaz batera Palestinako lurralde okupatueta egindako bidaia azaltzen du.

Urtarrilak 29, datorren eguaztenean, arratsaldeko 19:00etatik aurrera, bisita gidatu bat egingo da, bidaiari buruzko informazio zabalagoa eskainiz. Ikastetxeetatik ere bisita gidatuak egingo dituzte.

ERMUA

## Sarenet prestará servicios como operadora en Ermua

:: K. ITURRIAGAGOITIA

ERMUA. Sarenet prestará servicios como operadora en la red neutra de fibra óptica municipal de Ermua. Los servicios, comenzarán «con carácter inmediato» y la semana que viene se conectarán con la red troncal, ofreciendo soporte y servicios a los clientes.

El director comercial Jon Arberas y el alcalde de la localidad Carlos Totorika han suscrito el contrato de prestación de servicios de comunicaciones a través de la red de banda ultra ancha en el municipio de Ermua. Totorika ha firmado en nombre y representación de la Sociedad Pública Municipal, Promosa.

Sarenet es una empresa que se dedica a dar soluciones de voz y datos a la industria, el comercio y los negocios en general.

Ofrecen conectividad, uso de grandes caudales de datos, redes privadas MPLS, Data Centre, almacenamiento en nube, Servicio de Backup, Servicio de voz IP, servicio completo de correo.

El alcalde, Carlos Totorika, ha dado la bienvenida a Sarenet y destacado la importancia de que venga a Ermua una empresa «real, puntera y con sólida trayectoria y re-

putación en el mercado» y ha declarado que «lo que hoy firmamos es la prueba de que la herramienta de fibra óptica que hemos creado con el fin de impulsar el desarrollo económico funciona, tener el privilegio de contar con empresas tecnológicas como Sarenet que nos acompañen y entiendan que produce utilidad y que ello es una prueba importante de que realmente puede haber vecinos o empresas de Ermua Pymes o grande empresas que mejoren su competitividad, que hoy estamos aquí es la constatación de la utilidad de la infraestructura y de la apuesta de futuro de un Ermua distinto, un proyecto creíble, potente y útil» ha incidido.

Por su parte, el director comercial de la sociedad Sarenet, S.A, Arberas ha subrayado que «este tipo de iniciativas tiene mucho sentido para nosotros, una red neutra sobre la que podemos operar todos los que damos servicios de internet en pie de igualdad de condiciones lo cual que favorece la concurrencia de los proveedores y por tanto la competencia se traslada en una mejores condiciones de servicio para el cliente final».